



CLOSE TO OUR CUSTOMERS

Información sobre protección de datos para nuestra oferta de formación

WIRTGEN GROUP Branch of John Deere GmbH & Co. KG (en lo sucesivo referida también como «nosotros» o «WIRTGEN») implementa las especificaciones del Reglamento General de Protección de Datos de la UE (en lo sucesivo, «el RGPD»), así como todos los demás requisitos legales relativos a la protección de los datos personales. En especial, tenemos implementadas medidas de seguridad técnicas y organizativas a la altura de los estándares de seguridad actuales.

Esta información sobre protección de datos está dirigida a las personas que participan en los cursos de formación y a otros interlocutores cuyos datos tratemos en el contexto de nuestra oferta de formación. **En calidad de responsable de las reservas, le rogamos que informe acerca de la información sobre protección de datos adjunta a los participantes en los cursos de formación y a los interlocutores de su empresa que se han registrado a través de usted. Puede garantizar un fundamento legal adecuado en relación con los datos que se revelan a WIRTGEN GROUP (p. ej., los datos de contacto de los participantes en los cursos de formación) y los datos que son tratados por la correspondiente sociedad de WIRTGEN GROUP en calidad de responsable p. ej. mediante convenios de empresa, regulaciones contractuales laborales, intereses legítimos o declaraciones de consentimiento.** En otras situaciones de toma de contacto o tratamiento de datos por nuestra parte, en ciertas circunstancias le facilitamos más información sobre protección de datos de la que también debe tomar conocimiento.

Con la siguiente información sobre protección de datos, le informamos sobre el tratamiento de datos personales por parte de WIRTGEN en el marco de la oferta de formación, así como sobre los derechos que le asisten como interesado:

Responsable y encargado del tratamiento de los datos

El responsable es

WIRTGEN GROUP
Branch of John Deere GmbH & Co. KG
Reinhard-Wirtgen-Straße 2
53578 Windhagen
Alemania
Teléfono: +49 (0) 26 45 - 131 - 0
Fax: +49 (0) 26 45 - 131 - 392
Correo electrónico: info@wirtgen-group.com
Internet: www.wirtgen-group.com

Además, puede contactar en todo momento con el encargado del tratamiento de los datos de WIRTGEN GROUP. La mejor vía es por correo electrónico: datenschutz@wirtgen-group.com.

Información sobre el tratamiento de los datos

La protección de sus datos personales es muy importante para nosotros. Por tanto, consideramos un aspecto irrenunciable el cumplimiento de las disposiciones legales de protección de datos. A continuación queremos presentarle brevemente cómo tratamos sus datos personales:

Sinopsis rápida:

Tratamiento/Finalidad	Categorías	Fundamento legal	Destinatario
Cursos de formación de Wirtgen Group: 1. Organización, administración y tramitación de la oferta global de formación de Wirtgen Group 2. Formación y cualificación de los participantes 3. Seguimiento de los niveles de formación («Skills» o habilidades, perfiles de empleo) y elaboración de informes y certificados	Nombre, dirección de correo electrónico, fotografía (opcional), tratamiento, número de teléfono, país, idioma, datos de registro (dirección IP, marca temporal, fecha)	1. Artículo 6, apartado 1, letra a) del RGPD Consentimiento (fotografía, registro de participantes externos) 2. Artículo 6, apartado 1, letra b) del RGPD Contrato (distribuidores, clientes) 3. Artículo 6, apartado 1, punto 1, letra c) del RGPD Cumplimiento de prescripciones legales 4. Artículo 6, apartado 1, letra f) del RGPD Intereses legítimos: Véanse los fines 5. Artículo 41 de la Ley de protección de datos de Alemania (BDSG) Formación de empleados	Sociedades vinculadas de WIRTGEN GROUP, IMC AG (Learning Suite), VITERO (Web Conferencing y Live E-Learning), Microsoft (Collaboration Tool: Teams)
Duración del almacenamiento			
Almacenamos sus datos por un período de 5 años.			



CLOSE TO OUR CUSTOMERS

¿Qué datos personales tratamos?

En el presente documento, el concepto «datos personales» se refiere a los datos personales en el sentido de la definición del artículo 4, n.º 1 del RGPD. Se trata de toda la información que se refiere a una persona física y con la que dicha persona se puede identificar de forma directa o indirecta.

En el marco de nuestra oferta de formación, habitualmente tratamos no solo datos de contacto como el tratamiento, el nombre, el número de teléfono, la fotografía (opcional), la dirección IP (plataforma de aprendizaje basada en web) y la dirección de correo electrónico de los interlocutores y los participantes en los cursos de formación, sino también datos sobre los contenidos y las cualificaciones que se generan en el contexto de la participación en cursos de formación (p. ej. resultados de los cursos de formación, informes, diplomas/certificados), así como otros datos complementarios (p. ej. fecha del curso de formación, preferencia de reserva en hotel).

En este sentido, debe usted facilitar aquellos datos personales que sean necesarios para la realización de nuestros cursos de formación, incluido el cumplimiento de las obligaciones contractuales vinculadas con ellos y también de los deberes impuestos por la ley. Según proceda, le notificaremos de qué datos concretos se trata en cada caso (p. ej. con la marca de campos opcionales en formularios).

Por regla general, sus datos personales provienen de usted mismo o bien de su empresa en condición de socio comercial nuestro, especialmente a través de información facilitada durante el registro en cursos de formación.

Uso de cookies

En nuestra plataforma de formación utilizamos las denominadas «cookies». Se trata de archivos de texto que son almacenados en su ordenador a través de su navegador de Internet. Cuando accede a nuestro sitio web, se puede almacenar una cookie en su sistema. Esta contiene una sucesión de caracteres individualizada que permite identificar a su navegador la próxima vez que acceda al sitio web.

La duración de la permanencia de una cookie en su aparato depende del tipo de cookie. En nuestros sitios web utilizamos dos tipos de cookies. Las cookies de sesión o «session cookies» son cookies temporales que solo existen a lo largo de la duración del uso del sitio web (o, más exactamente, hasta que se cierra el navegador después de usar el sitio web). Las cookies de sesión ayudan a nuestros sitios web a consignar lo que ha seleccionado usted en la página anterior sin necesidad de que tenga que introducir de nuevo la información.

Las cookies persistentes permanecen en su aparato después de que haya visitado nuestro sitio web. Las cookies persistentes nos ayudan a identificarle como visitante único, pero no contienen ninguna información que se pudiera utilizar para identificarle frente otra persona.

Independientemente del tipo y la finalidad de las cookies, si en las siguientes declaraciones no se mencionan plazos de eliminación diferentes es válido en resumen lo siguiente acerca de la duración del almacenamiento:

Usted tiene pleno control sobre el uso de cookies. Estas se almacenan en su ordenador, que transmite los datos a nuestro sitio web. La mayoría de navegadores están configurados de forma estándar para aceptar cookies, pero realizando una modificación en los ajustes del navegador se puede desactivar o restringir la transferencia de cookies. Las cookies ya almacenadas se pueden borrar en cualquier momento. Esto también se puede producir de forma automática con el ajuste correspondiente de su navegador.

Si se desactivan las cookies en general en nuestra plataforma de formación, es posible que ya no se puedan utilizar todas las funciones del sitio web en todo su alcance.

Aquí puede encontrar información detallada sobre las respectivas cookies:

<https://etraining.services.wirtgen-group.com/ilp/pages/cookiepolicy.jsf>

¿A qué efecto y con qué fundamento legal tratamos datos personales?

Como empresa, tratamos datos personales en el marco de nuestra oferta de formación sobre la base de uno de los fundamentos legales enumerados a continuación:

a) Consentimiento del interesado (artículo 6, apartado 1, punto 1, letra a), artículo 7 del RGPD)

En determinadas actividades en el marco de la oferta de formación, WIRTGEN basa el tratamiento de los datos personales en un consentimiento informado del interesado. En el caso de que WIRTGEN trate datos personales sobre la base de su consentimiento, los fines concretos se deducen del contenido de la declaración de consentimiento correspondiente.

b) Cumplimiento de obligaciones contractuales (artículo 6, apartado 1, punto 1, letra b) del RGPD)

El tratamiento de datos personales se realiza para la ejecución de un contrato o bien ya en el momento de la preparación de una relación contractual con una persona física. El alcance y las particularidades del tratamiento de los datos se deducen del contrato correspondiente que suscribimos en cada caso directamente con usted y, si procede, de las condiciones de encargo correspondientes.

c) Cumplimiento de prescripciones legales (artículo 6, apartado 1, punto 1, letra c) del RGPD)

WIRTGEN está sometida a prescripciones legales de las que se puede derivar una obligación de tratar datos personales. Sobre la base de estas especificaciones, WIRTGEN está obligada principalmente a una conservación reglamentaria, especialmente según el Código Tributario (AO) y el Código Mercantil de Alemania (HGB), y archiva la documentación en los debidos sistemas informáticos y, si es necesario, también en papel.

d) Satisfacción de intereses legítimos (artículo 6, apartado 1, letra f) del RGPD)

En el marco de nuestra actividad comercial general y a fin de prestar servicios a nuestros clientes, WIRTGEN GROUP trata datos personales sobre la base de una ponderación de intereses siempre que no existan intereses legítimos preponderantes del interesado. En este sentido, un interés concreto de WIRTGEN GROUP radica esencialmente en el cumplimiento de nuestras obligaciones contractuales ante nuestros clientes. En principio, WIRTGEN GROUP trata datos personales facilitados por clientes solo en la medida en que esto es necesario para la prestación real de los servicios.



CLOSE TO OUR CUSTOMERS

¿A quién se revelan datos personales?

Teniendo en cuenta la satisfacción de las obligaciones legales, se pueden revelar datos personales a los siguientes destinatarios:

- Determinadas empresas del grupo dentro de WIRTGEN GROUP, p. ej. si asumen de forma centralizada tareas de tratamiento de datos para las empresas reunidas en el grupo. Además, en el marco de nuestros intereses legítimos y de los de otras empresas vinculadas, puede tener lugar una transferencia de datos a efectos de control del grupo, comunicación interna u otros fines administrativos;
- Si es necesario, autoridades, juzgados u otras instancias públicas nacionales o extranjeras;
- Proveedores de servicios informáticos y otras subcontratadas de forma estrictamente ligada a la finalidad específica de cada caso, como p. ej. hosting, servicios de nube, archivo, destrucción de archivos.
- Otros proveedores de servicios y personal auxiliar a los que se les transmiten datos para la realización del curso de formación o la prestación de servicios relacionados (p. ej. hoteles).

Al incorporar proveedores de servicios a los procesos de tratamiento de datos de WIRTGEN se trasladan por contrato a los proveedores de servicios los elevados estándares de protección de datos de WIRTGEN. En cuanto a las relaciones de tratamiento de datos por encargo, se acuerdan contratos de protección de datos de conformidad con los requisitos legales del artículo 28 del RGPD.

En parte transmitimos sus datos también a terceros, es decir, a socios con los que colaboramos al margen de un tratamiento por encargo. Dichos socios prestan sus servicios (p. ej. servicios de pago como PayPal) bajo su propia responsabilidad; para el tratamiento de sus datos personales por parte de socios están vigentes exclusivamente las disposiciones de protección de datos de los mismos.

Sus derechos en relación con el tratamiento de datos personales

Queremos informarle sobre sus derechos en el contexto del tratamiento de sus datos personales. Si desea hacer alguna pregunta sobre sus derechos o bien ejercer dichos derechos ante nosotros, le rogamos que se ponga en contacto con nuestro encargado del tratamiento escribiendo a datenschutz@wirtgen-group.com o a la dirección anteriormente indicada con el añadido «Datenschutzbeauftragter» («encargado del tratamiento de datos»).

Revocación de su consentimiento (artículo 7, apartado 3 del RGPD)

Si nos ha otorgado su consentimiento explícito para el tratamiento de sus datos personales, puede revocarlo en todo momento. La revocación del consentimiento no afecta a la legalidad del tratamiento realizado sobre la base de dicho consentimiento antes del momento de su revocación. Le informamos sobre este derecho de revocación antes de que otorgue su consentimiento.

Derecho de acceso (artículo 15 del RGPD)

Tiene derecho a reclamarnos que le confirmemos si estamos tratando datos personales que le conciernen. Si es este el caso, tiene derecho a que le informemos acerca de dichos datos personales. Cuando se transfieren datos personales a un tercer país o a una organización internacional, además tiene derecho a ser informado sobre garantías adecuadas que aseguren que los destinatarios cumplen las prescripciones del RGPD.

Derecho a la rectificación (artículo 16 del RGPD)

Puede requerirnos que corrijamos sin demora los datos incorrectos que le conciernen. Teniendo en cuenta la finalidad del tratamiento, también tiene derecho a reclamar la complementación de datos personales incompletos, también mediante una declaración complementaria.

Derecho de eliminación o «derecho al olvido» (artículo 17 del RGPD)

Tiene derecho a reclamar la eliminación de sus datos si se da uno de los siguientes motivos:

- > Los datos ya no son necesarios para la finalidad para la que se recopilaron o se trajeron de otro modo,
- > Ha revocado su consentimiento y no existe ningún otro fundamento legal para el tratamiento,
- > Se opone usted al tratamiento según el artículo 21, apartado 1 del RGPD por motivos que se derivan de su situación particular y no existe ningún motivo legítimo forzoso para el tratamiento.
- > Se opone usted al tratamiento para la publicidad directa según el artículo 21, apartado 2 del RGPD,
- > Los datos se han tratado de forma ilegítima,
- > La eliminación de los datos es necesaria para el cumplimiento de una obligación legal según el derecho europeo o alemán,
- > Los datos se han recopilado directamente de un menor a través de una oferta de servicios de la sociedad de la información (artículo 8, apartado 1 del RGPD).

Accederemos al requerimiento de eliminación salvo en caso de que estemos obligados por la ley o tengamos derecho a seguir almacenando y tratando sus datos. Además, tenemos derecho a seguir almacenando los datos si nos fuera imposible formular, ejercer o defender derechos legales sin sus datos.

Derecho a la limitación del tratamiento (artículo 18 del RGPD)

Según el artículo 18 del RGPD, solo podemos tratar datos de forma restringida en los siguientes casos:



CLOSE TO OUR CUSTOMERS

- > Usted pone en cuestión la veracidad de sus datos y hasta que hayamos podido comprobarla,
- > El tratamiento es ilícito y usted rechaza la eliminación de los datos y solicita en su lugar la limitación de su uso,
- > Ya no necesitamos los datos para los fines del tratamiento, pero usted los necesita para la formulación, el ejercicio o la defensa de derechos legales o
- > Presenta usted su oposición al tratamiento según el artículo 21, apartado 1, punto 2 del RGPD por motivos que se derivan de su situación particular en caso de que todavía no esté claro si los motivos legítimos para el tratamiento por nuestra parte preponderan sobre sus intereses.

Si el tratamiento está limitado, solo podemos guardar estos datos. En ese caso, la continuación del tratamiento solo está permitida con su consentimiento o a efectos de formular, ejercer o defender derechos legales o bien para proteger los derechos de otra persona física o jurídica o por motivos de un interés público importante de la Unión o de un Estado miembro. Puede revocar en todo momento su consentimiento en este sentido. Antes de que se suprima la limitación, se lo notificaremos.

Obligación de notificación (art. 19 del RGPD)

Le rogamos que tenga en cuenta que estamos obligados a informar a todos los destinatarios cuyos datos se hayan revelado sobre cualquier rectificación o eliminación de sus datos o bien sobre una limitación de su tratamiento. Esto no se aplica en caso de que dicha información fuera imposible o conllevara un gasto fuera de lo razonable.

Le informaremos sobre dichos destinatarios si así nos lo solicita.

Derecho a la portabilidad de los datos (art. del RGPD)

Tiene derecho a recibir en un formato estructurado, convencional y legible de forma automatizada los datos que le conciernen y que nos haya facilitado. Además, tiene derecho a que le transmitamos dichos datos a un tercero en determinados casos. Sin embargo, este derecho no puede perjudicar los derechos y las libertades de otras personas, incluidos los de nuestra empresa. Si es este el caso, tenemos derecho a rechazar la emisión o transferencia de sus datos.

Derecho de oposición (art. 21 del RGPD)

Si tratamos sus datos sobre la base de un interés legítimo (artículo 6, apartado 1, letra f) del RGPD), tiene derecho a presentar su oposición en este sentido si de su situación particular se derivan los motivos para ello. Esto también se aplica a una elaboración de perfiles basada en estas disposiciones. En ese caso, dejaremos de tratar sus datos salvo en el caso de que podamos demostrar motivos legítimos que hagan forzoso dicho tratamiento. Dichos motivos deben preponderar sobre sus intereses, derechos y libertades o bien el tratamiento debe servir para la formulación, el ejercicio o la defensa de derechos legales.

Derecho a presentar una reclamación ante una autoridad de control (art. 77 del RGPD)

Tiene derecho a presentar una reclamación ante una autoridad de control, en particular en el Estado miembro en el que tenga su residencia habitual o su lugar de trabajo o en el lugar de la supuesta infracción, si considera que el tratamiento de datos que le conciernen infringe el RGPD. Esto no afecta a otros derechos a recurso administrativo o jurídico que le puedan asistir.

Enmiendas

Ocasionalmente puede ser necesario adaptar el contenido de la presente información sobre protección de datos. Por consiguiente, nos reservamos el derecho de modificarla en todo momento. Publicaremos la versión modificada de la información sobre protección de datos en este mismo lugar y, además, tiene usted la posibilidad de solicitárnosla en todo momento (véanse más arriba los datos de contacto del encargado del tratamiento).